

**Dekret**der Abteilungsdirektorin  
des Abteilungsdirektors**Decreto**della Direttrice di Ripartizione  
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

3161/2022

## 4.1 Amt für Personalaufnahme - Ufficio assunzioni personale

**Betreff:**

Öffentliche Auswahl zur befristeten  
Einstellung von 1 Verwaltungsinspektorin /  
Verwaltungsinspektor (VIII.  
Funktionsebene) für die Abteilung 13 –  
Landesdenkmalamt (Amt für Bau- und  
Kunstdenkmäler):

Genehmigung der allgemeinen  
Bewertungsrangordnung

**Oggetto:**

Selezione pubblica per l'assunzione a  
tempo determinato di 1 ispettrice  
amministrativa / ispettore amministrativo  
(VIII qualifica funzionale) per la Ripartizione  
13 – Soprintendenza provinciale ai beni  
culturali (Ufficio Beni architettonici e  
artistici):

Approvazione della graduatoria generale di  
merito

Gemäß Artikel 13, Absatz 4, des Landesgesetzes vom 23. April 1992, Nr. 10, fallen die Maßnahmen betreffend die Personalauswahl und die Personalaufnahme in die Zuständigkeit des Direktors der Abteilung Personal.

Am 10.01.2022 wurde die öffentliche Stellenanzeige zur befristeten Einstellung von 1 Verwaltungsinspektorin / Verwaltungsinspektor bei der Abteilung 13 – Landesdenkmalamt (Amt für Bau- und Kunstdenkmäler) veröffentlicht.

Die Stelle unterliegt keinem Sprachgruppenvorbehalt.

Am 14.02.2022 hat die Prüfungskommission die Auswahlgespräche mit den Kandidatinnen und Kandidaten abgehalten.

Die Prüfungskommission war wie folgt zusammengesetzt:

- Luigi Scolari (Präsident) – Amtsdirektor des Amtes für Bau- und Kunstdenkmäler
- Hildegard Thurner (Mitglied der Kommission - Verwaltungsinspektorin beim Amt für Bau- und Kunstdenkmäler)
- Claudia Plenk (Mitglied der Kommission – Technische Expertin beim Amt für Landesplanung und Kartografie)

Ai sensi dell'articolo 13, comma 4 della legge provinciale 23 aprile 1992, n. 10, competono al direttore della Ripartizione Personale i provvedimenti connessi con la selezione e l'assunzione del personale.

Il giorno 10.01.2022 è stato pubblicato l'annuncio pubblico per l'assunzione a tempo determinato di 1 ispettrice amministrativa / ispettore amministrativo per la Ripartizione 13 – Soprintendenza provinciale ai beni culturali (Ufficio Beni architettonici e artistici).

Il posto non è soggetto ad alcuna riserva linguistica.

Il giorno 14.02.2022 la Commissione d'esame ha svolto i colloqui di selezione con le candidate/i candidati.

La Commissione d'esame era così composta:

- Luigi Scolari (presidente) – Direttore dell'Ufficio Beni architettonici ed artistici
- Hildegard Thurner (membro di commissione – ispettrice amministrativa presso l'Ufficio Beni architettonici ed artistici)
- Claudia Plenk (membro di commissione – esperta nelle materie tecniche presso l'Ufficio Pianificazione territoriale e cartografia)

omissis

omissis

Nach Überprüfung der Sitzungsniederschrift der Prüfungskommission wird festgestellt, dass die Vorgangsweise derselben bei der Durchführung des Wettbewerbes ordnungsgemäß und gesetzmäßig war.

Esaminati i verbali della commissione esaminatrice, viene constatato che l'operato seguito dalla stessa nello svolgimento della selezione pubblica è ritenuto regolare e legittimo.

Dies vorausgeschickt,

Ciò premesso

verfügt

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

d e c r e t a

1. die Vorgehensweise der Prüfungskommission der öffentlichen Auswahl zur befristeten Einstellung von 1 Verwaltungsinspektorin / Verwaltungsinspektor für rechtmäßig zu befinden und die entsprechende Bewertungsrangordnung zu genehmigen (10,00 ist die maximale erreichbare Punktezahl):

1. di ritenere regolare l'operato della commissione esaminatrice della selezione pubblica per l'assunzione a tempo determinato di 1 ispettrice amministrativa / ispettore amministrativo e di approvare la relativa graduatoria generale di merito (10,00 è il massimo punteggio raggiungibile):

- |                      |      |
|----------------------|------|
| 1) TSCHISNER MARLIES | 8,40 |
| 2) MANFREDINI EVA    | 8,00 |
| 3) ZANON MARA ELIDE  | 7,60 |

2. folgende Bewerberin als Gewinnerin der ausgeschriebenen Stelle für die befristete Aufnahme zu erklären:
2. di dichiarare vincitrice del posto bandito per l'assunzione a tempo determinato la seguente candidata:

- TSCHISNER MARLIES

3. dass folgende Bewerberinnen und Bewerber die Eignung erlangt haben:
3. che le seguenti candidate ed i seguenti candidati hanno conseguito l'idoneità:

- MANFREDINI EVA
- ZANON MARA ELIDE

4. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann im Sinne von Artikel 9 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, Aufsichtsbeschwerde bei der Südtiroler Landesregierung eingebracht werden. Die Beschwerde ist innerhalb der Ausschlussfrist von 45 Tagen ab dem Tag der Zustellung oder der Mitteilung im Verwaltungsweg oder der Kenntnisnahme des Wettbewerbsergebnisses einzubringen. Die Beschwerde kann bei der Abteilung Personal der Autonomen Provinz Bozen in 39100 Bozen, Rittner Straße 13, direkt eingebracht, dieser zugestellt oder durch eingeschriebenen Brief mit Rückschein übermittelt werden. Wird die Beschwerde per Post übermittelt, gilt der Aufgabetag als Tag der Einbringung. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb von 60 Tagen auch Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen eingebracht werden.
  4. Contro il presente provvedimento amministrativo è ammesso ricorso gerarchico alla Giunta provinciale ai sensi dell'articolo 9 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17. Il ricorso va proposto, a pena di decadenza, nel termine di 45 giorni dalla data della notificazione o della comunicazione in via amministrativa o della conoscenza dell'esito del concorso. Il ricorso va presentato alla Ripartizione Personale della Provincia autonoma di Bolzano in 39100 Bolzano, Via Renon n. 13, direttamente o mediante notificazione o per lettera raccomandata con avviso di ricevimento. Quando il ricorso è inviato a mezzo posta, la data di spedizione vale quale data di presentazione. Avverso il presente provvedimento amministrativo può essere presentato anche ricorso al TAR di Bolzano entro 60 giorni.
5. Die Bewertungsrangordnung wird auf der offiziellen Homepage der Abteilung Personal veröffentlicht.
  5. La suddetta graduatoria viene pubblicata sul sito ufficiale della Ripartizione Personale.

Abteilungsdirektor / Direttore di ripartizione  
Albrecht Matzneller  
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	PACCHIANI MAURIZIO	28/02/2022
Der Generaldirektor Il Direttore Generale	STEINER ALEXANDER	01/03/2022

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Maurizio Pacchiani  
codice fiscale: TINIT-PCCMRZ62H27A952J  
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2  
numeri di serie: 22945158  
data scadenza certificato: 09/08/2024 00.00.00*

*nome e cognome: Alexander Steiner  
codice fiscale: TINIT-STNLND72L06B220C  
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2  
numeri di serie: 18831999  
data scadenza certificato: 18/06/2023 00.00.00*

Am 02/03/2022 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Maurizio Pacchiani  
codice fiscale: TINIT-PCCMRZ62H27A952J  
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2  
numeri di serie: 22945158  
data scadenza certificato: 09/08/2024 00.00.00*

Copia prodotta in data 02/03/2022

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

01/03/2022

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma